

CHƯƠNG TRÌNH TẤT NIÊN

Cộng Đoàn Đức Mẹ Mông Triệu Anaheim

Chúc mừng năm mới!
Tổng cựu nghênh tân • Vạn sự cát tường • Toàn gia hạnh phúc



Thánh Lễ mừng Xuân vào
Thứ Bảy ngày 06 tháng 2 năm 2016 lúc 6 giờ 15 chiều
Văn Nghệ & Tiệc Mừng ngay sau thánh lễ tại Hội Trường Giáo Xứ
Văn Nghệ sẽ kết thúc lúc 9 giờ 30 tối.

Chương Trình Văn Nghệ với sự đóng góp của:

- Linh Mục Quản Nhiệm • Hội Các Bà Mẹ Công Giáo
- Phong trào Thiếu Nhi Thánh Thể • Trường VN Phan Bội Châu
- Và nhiều Đoàn Thể khác.....

“Ta về ta tắm ao ta,
Dù trong dù đục ao nhà vẫn hơn”

“Đi đâu mặc kệ đi đâu,
Đến ngày Tết đến phải mau mà về”

Không cần mua vé.
Mỗi người đều nhận được
một vé khi vào cửa.



**Rất mong quý Bà, quý Cô, quý
Chị mặc ÁO DÀI trong ngày
Mừng Xuân**



CỘNG ĐOÀN ĐỨC MẸ MÔNG TRIỆU ANAHEIM

GIÁO XỨ ST. BONIFACE – GIÁO PHẬN ORANGE

120 North Janss St., Anaheim, CA 92805-2520

Linh Mục Quản Nhiệm: Trịnh Ngọc Danh

Điện thoại: (714) 956-3110 x130 – Fax: (714) 399-0566

Thầy Phó tế Joseph Minh Tông - Điện thoại: (714) 548-7550

CHÚA NHẬT III QUANH NĂM • NGÀY 24 THÁNG 01 NĂM 2016

QUỸ MỤC VỤ 2016-2017

XIN CỘNG ĐOÀN DÂN CHÚA QUẢN ĐÀI ĐÓNG GÓP CHO QUỸ MỤC VỤ NĂM NAY, ĐỂ GIÁO PHẬN & GIÁO XỨ THỰC HIỆN ĐƯỢC NHỮNG MONG MUỐN, HẦU PHÁT TRIỂN CÁC MỤC VỤ CỦA GIÁO PHẬN, CŨNG NHƯ SỬA SANG THÁNH ĐƯỜNG CỦA CHÚNG TA



LỊCH TRÌNH THÁNH LỄ TUẦN TỚI

Thứ Ba 26-01-2016	Kinh nguyện	6:30PM
	Thánh Lễ	7:00PM
Thứ Bảy 30-01-2016		6:30PM

Dâng Cửa Lễ:

Thứ Bảy 30/01/16: Ban Xướng Kinh

GIÁO XỨ GÂY QUỸ FUNDRAISING

Thứ Bảy ngày 27 tháng 2, 2016: Bán Phở & Chả Giò mang về hay ăn tại Hội Trường.

Chủ Nhật ngày 27/2/2016 Bán Tacos & Pancakes

Rất mong Cộng Đoàn Dân Chúa ủng hộ các ngày trên, để giúp Giáo Xứ sửa sang Thánh Đường.

TRONG NĂM THÁNH CỘNG ĐOÀN SẼ CÙNG ĐỌC KINH CHÚA THƯƠNG XÓT TRƯỚC CÁC THÁNH LỄ.

Cần thông tin/thông báo, liên lạc: Anh Lê Thanh Quang 714-614-3207

Email: thongtincdanaheim@gmail.com; le_qt@yahoo.com

Đặc trách trang nhà <http://www.cddmmtanaheim.org> • Anh Trần Ngọc Khuyến email: admin@cddmmtanaheim.org

CN III TN / C

Bài đọc 1 : (Nkm 8:2-6.8-10). Bài đọc 2 : (1 Cr 12:12-30). Tin Mừng : (Lc 1:1-4;4:14-21)

NHIỆM VỤ NGÔN SỨ

Dưới sự thúc đẩy của Chúa Thánh Thần, khởi đầu sứ vụ công khai rao giảng Tin Mừng, Chúa Giêsu trở về Galilê. Tiếng tăm Ngài đồn ra khắp vùng lân cận. Rồi trở về Nadarét, nơi Ngài sinh rường. Ngài vào hội đường như Ngài vẫn thường làm trong ngày Sabát, và đứng lên đọc sách Thánh. Người ta trao cho Ngài cuốn sách ngôn sứ Isaia. Ngài mở ra gập đoạn chép rằng: “ Thần Khí Chúa ngự trên tôi, vì Chúa đã xức dầu tấn phong tôi, để tôi loan báo Tin Mừng cho người nghèo hèn. Người đã sai tôi đi công bố cho kẻ bị giam cầm biết họ được tha, cho người mù biết họ được sáng mắt, trả lại tự do cho người bị áp bức, công bố một năm hồng ân của chúa.” Sau khi đọc xong đoạn Kinh Thánh, Chúa Giêsu cuộn sách lại, trao cho người giúp việc hội đường, rồi ngồi xuống và nói: “ Hôm nay đã ứng nghiệm lời Kinh Thánh quý vị vừa nghe.”

Lời của Chúa Giêsu đã gián tiếp xác định Ngài là người được Chúa Cha xức dầu và tấn phong để đảm trách sứ vụ làm ngôn sứ của Thiên Chúa.

Nhưng những người nghèo hèn, những người bị giam cầm, những người mù, những người bị áp bức là những ai? Không lẽ Đấng Mêsia xuống thế chỉ để đem lại niềm vui cho một số ít người trong xã hội, thậm chí còn cho những người bị xã hội kết án như các tội phạm, những người bị khuyết tật, những người thân cô thế cô thôi sao!

Nhiệm vụ trước tiên của ngôn sứ là loan báo Tin Mừng cho người nghèo hèn. Tin Mừng không phải chỉ được mang đến cho những người nghèo

(Xin xem tiếp trang sau)

NHIỆM VỤ NGÔN SỨ

Tiếp Theo

hèn về vật chất, nhưng là cho tất cả những ai dù giàu hay nghèo về vật chất nhưng nghèo về tâm linh, đó là những người nghèo hèn trước mặt Thiên Chúa. Họ nghèo hèn về đức tin. Tin mừng mà Chúa mang đến là tin vui cứu độ cho hết mọi người. Những ai ý thức được mình là những người nghèo khổ về ơn cứu rỗi, về đức tin đều là những người nghèo hèn cần được loan báo Tin Mừng để đón nhận ơn cứu độ.

Sứ vụ của Đấng Mê-sia là giải thoát những ai đang làm nô lệ của tội lỗi để trở thành người nô lệ sự công chính, được giải thoát khỏi ách tội lỗi mà trở thành nô lệ của Thiên Chúa như lời thánh Phaolô đã viết cho tín hữu Rô-ma: “ Khi đem thân làm nô lệ để phục vụ ai, thì anh em làm nô lệ của người mà anh em vâng phục: hoặc làm nô lệ tội lỗi, thì sẽ phải chết, hoặc làm nô lệ phục vụ Thiên Chúa, thì sẽ được nên công chính.” (Rm 6:16) Con người bị giam cầm trong dục vọng và tội lỗi, đã đánh mất ơn nghĩa với Thiên Chúa vì bất tuân thánh ý của Ngài. Đức Kitô được xúc dầu và tấn phong để xuống trần gian tháo gỡ án phạt cho con người và đem con người trở về với lòng nhân hậu và thương xót của Thiên Chúa. “ Lương bổng mà tội lỗi trả cho người ta là cái chết, còn ân huệ Thiên Chúa ban không, là sự sống đời đời trong Đức Giêsu Kitô, chúa chúng ta.” (Rm 6:23)

Như người mù không thấy ánh sáng, thì nhiệm vụ của ngôn sứ là mở mắt cho những người mù về đức tin nhờ ánh sáng Tin Mừng cứu độ, là đem ánh sáng ấy cho những ai chưa nhận biết Thiên Chúa, là bước ra khỏi con người yếu đuối lỗi lầm, và nhìn thấy đâu là chân lý, đâu là sự thật, đâu là tình thương vô hạn của Thiên Chúa dành cho con người. Thánh Phalô đã khẳng định: “ Chính để chúng ta được tự do mà Đức Kitô đã giải thoát chúng ta.” (Gl 5:1) Giải thoát khỏi tội lỗi và khỏi sự kềm kẹp của ma quỷ, thoát khỏi sự ràng buộc của xác thịt của tội lỗi, của lề luật, của thói hư tật xấu, khỏi sự yếu đuối của bản tính con người.

Là người Kitô hữu, chúng ta cũng được kêu gọi tiếp nối sứ vụ ngôn sứ của Chúa Kitô ngoài xã hội và trong gia đình trong cuộc sống hôm nay. Nhưng để làm được sứ vụ ấy, chúng ta phải trở nên nô lệ của Thiên Chúa.

LM Trịnh Ngọc Danh

VƯỜN CẦU NGUYỆN

Tháng 1 tuần thứ 4 cầu cho
GIÁO XỨ & CỘNG ĐOÀN

Xin Cộng Đoàn Cầu Nguyện Cho...

**Những mong muốn sửa sang Thánh Đường của Giáo Xứ, cũng như những mục đích mà Cộng Đoàn muốn thực hiện, được vâng theo thánh ý Chúa.

** Các em học sinh Thêm Sức 2 chuẩn bị tinh tâm được nhiều ơn Chúa Thánh Thần.

ƠN TOÀN XÁ TRONG NĂM THÁNH LÒNG THƯƠNG XÓT

Đức Thánh Cha Phanxicô đã công bố mở “Năm Thánh đặc biệt” gọi là “Năm Thánh Lòng Thương Xót”. Năm Thánh bắt đầu với việc mở Cửa Thánh tại Đền Thờ Thánh Phêrô vào 08-12-2015 ngày Đại Lễ Đức Mẹ Vô Nhiễm nguyên tội, và kết thúc vào 20-11-2016 ngày Đại Lễ Chúa Giêsu Kitô, Vua Vũ Trụ. Để đạt được ơn toàn xá, trong Năm Thánh, các Kitô hữu cần:

- 1-Không mắc tội trọng
- 2-Lãnh nhân Bí Tích Hoà Giải
- 3-Tham dự Thánh Lễ và rước Mình Máu Thánh Chúa
- 4-Cầu nguyện theo ý Đức Thánh Cha (Kinh Năm Thánh, Lòng Thương Xót, Kinh Lạy Cha,...)
- 5-Đi hành hương tại các nhà thờ được chỉ định

**Giáo phận Orange đã chọn ra năm giáo xứ là những điểm hành hương:

1. **Cathedral of the Holy Family:** 566 s Glassell st, Orange, CA 92866
2. **Mission Basilica San Juan Capistrano:** 31520 Camino Capistrano, San Juan Capistrano, CA 92675
3. **Our Lady of Guadalupe Church:** 900 w. La Habra BLVD, LaHabra, CA 90631
4. **The Christ Cathedral:** 13280 Chapman Ave, Garden Grove, CA 92840
5. **St Joseph Church:** 727 N Minter St, Santa Ana, CA9270

ĐÓNG GÓP QUỸ SINH HOẠT CỘNG ĐOÀN 2015-2016

Tuần thứ 5: 09-01-2016

Ô/B Phạm Văn Lợi	\$100
Bà Trần Văn Chúc	\$100
Ô/B Vũ Văn Xương	\$100
Ô/B Hoàng Hữu Lạc	\$100
Ô/B Nguyễn Văn Khấn	\$100
Ô/B Cao Thanh Danh	\$100
Ô/B Nguyễn Việt Trang	\$100
Ô/B Lê Trí Đạt	\$100
Ô/B Trương Ngọc Tiên	\$100
Ô/B Lê Tâm Martin	\$100
A/C Nguyễn Ngọc Diệp	\$100
Ô/B Nguyễn Ngọc Trân/Thục	\$100
Chị Nguyễn Thị Hồng	\$100
Bà Nguyễn Thị Tình	\$50
Chị Trương Thị Thái	\$50
Ô/B Nguyễn Thi	\$50
Ô/B Phạm Paul	\$50
Ô/B Lưu Joseph CK	\$20

Tổng cộng thu tuần 5: \$1,520.00

Tuần thứ 6: 16-01-2016

Ô/B Hoàng Duy Hòa	\$100
Ô/B Đỗ Văn Thi	\$100
A/C Phạm Hiệp & Christie	\$100
Ô. Đồng Đức Phẫu	\$100
Bà Phạm Thị Hòa	\$100
Chị Stephenson Hạnh	\$100
Ô/B Vũ Ngọc Ánh	\$60
G/Đ Nguyễn Oanh	\$50
Ấn danh	\$20

Tổng cộng thu tuần 6: \$730

Tuần Thứ 7: 23-01-2016

A/C Lê Quang & Trâm	\$100
O/B Nguyễn Văn Biệt	\$100
Cụ Lê Quang Huy	\$100
A/C Khuất N. Tiến	\$100
O/B Huỳnh K. Hoàng	\$100
A/C Nguyễn Văn Thường	\$100
A/C Vũ Đình Phương	\$100
O/B Nguyễn Đình Văn	\$100
A/C Trần Công Dinh	\$100
O/B Vũ Ngọc	\$50

Tổng cộng thu tuần 7: \$950.00

Tổng cộng thu 7 tuần: \$9,200

Bản Tin Cộng Đoàn

TIỀN ĐÓNG GÓP GIÁO XỨ

Trong Thánh Lễ Chúa Nhật tuần trước
\$27,111.87 và 37 phong bì đã đóng góp qua hệ thống điện tử

Xin chân thành cảm ơn quý cụ, quý ông bà và anh chị em.

CẢM ƠN

Cha Quản Nhiệm & Ban Thường Vụ Cộng Đoàn **CẢM ƠN** hội các Bà Mẹ Công Giáo đã tặng quỹ Cộng Đoàn \$1,400 tiền lời bán phiếu Chợ, trong buổi họp HĐMV ngày Chúa Nhật 17/1/2016 vừa qua.

Cộng Đoàn cũng **CẢM ƠN** quý Ông Bà, Anh Chị Em đã ủng hộ Hội CBMCG mua phiếu đi chợ.

CANH TÂN ĐẶC SÙNG

CTĐS sẽ họp nhóm vào Chúa Nhật tuần này, ngày 24, lúc 10 giờ sáng tại phòng B. Xin thành viên và cộng đoàn tới tham dự trong tâm tình ca nguyện và chia sẻ Lời Chúa.

BAN THƯỜNG VỤ

Chủ Tịch	A. Nguyễn Năng Chí	714-572-1502
Phó CT Nội Vụ	A. Phạm Minh Hiếu	714-553-6639
Phó CT Ngoại Vụ	A. Mai Văn Nhân	714-926-4142
Tổng Thư Ký	C. Phan Bích Huyền	714-572-1502
Tổng Thủ Quỹ	A. Dương Hưng Tony	714-983-2521
PT Phó CT Nội Vụ	A. Nguyễn Công Huy	714-548-1653
PT Phó CT Ngoại Vụ	C. Lê Kim Dung	714-548-2664
PT Tổng Thư Ký	A. Lê Thanh Quang	714-614-3207
PT Tổng Thủ Quỹ	C. Trần Thị Thanh	714-776-0075

GIẢI TỘI

Thứ Ba	5:30 PM – 6:30 PM (Tiếng Việt & Tiếng Anh)
Thứ Bảy	3:30 PM – 4:30 PM (Tiếng Việt & Tiếng Anh)

RỪA TỘI TRẺ EM

• Liên lạc Anh Toàn & Chị Anna 714-280-6554

MỤC VỤ CHUYÊN BIỆT

Giáo Lý Giới Trẻ & Giáo Lý Tân Tòng:

Sr. Maria Nguyễn Thu Liễu 714-956-3110 x 120
Trao Minh Thánh Chúa: Xin liên lạc ban Thường Vụ Cộng Đoàn

Thăm Viếng: Legiô Mariae
Chị Thanh 714-776-0075

Tang Lễ: Chị Nguyễn Thị Hiền 657-201-3415

Việt Ngữ: Thầy Trần Ngọc Khuyến

Giúp Lễ: Paul Lâm 714-579-5857

Phụ Huynh Học Sinh:
Chị Jennifer P. Bùi 714-732-2750

Thiếu Nhi Thánh Thể:
Trưởng Nguyễn Ann 714-442-8572

Ca Đoàn Hương Việt:
Anh Nguyễn Ngọc Diệp 909-595-5237

www.cddmmtanaheim.org

Trang 3